門智方興《需才孔颪》而菁莪造士《棫樸作人》、陶淑其 ○入而表里 > 羣材之興也何可量歟 > 疏附有人。。先後有人。。奔奏有人。樂侮有人。出而濟與 民德 > 發達其思想 > 優美其智識 > 則教育得而人才多。

記者(按)邇來台山倡建中學校舍♡諸先生托之詩歌言

成的個列前茅有人的

想諸君子始作將事心又復悉心經劃心大事幾底于有

雖美弗彰云莫為于後○○雖盛弗傳

50無須鄙人

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY,

VANCOUVER, B. C.

喜聞旅加

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER Phone Seymour 7092

JANUARY 30 th. 1920 P. O. Box 260 *

\$8.00 PER YEAR VOLUME 13 No. 66

衷自捐家資貳+萬×島地方開一私立學校 ※成效卓著 ※

公樂助○見義勇爲○故較之武李△豈當讓邪○上海葉澄

(者○兄底加會腸人士、殷富鉅商~凡百公益~無不急

販夫走來·亦往往有積其奇節瑰行·著于當世··傳於後

栗以自給 5亦獨能營營局 60以與學爲務 5 夫以貧賤下

奴?賢者宜死節 持備而即上。。一邑倡之。。百邑和之。。將推而及王全國 猗歟休哉。。正未有艾也。。當貳拾世 接中學的數之舞之的有所觀感而即與的教之誨之的有所 莊嚴璀璨之學校⇔禮記王制云∝論秀書升≫由小學而 縣、2同胞乎○○○誠如是以十萬鉅欵○○「呼而集○。建築一 育才書社?樂育人才?。涵濡教澤 男呆種之善舉焉 >>美人嘉理氏會捐鉅萬金><爲中國建 18者捐其財 > 賢者出其力 > 以公共完成 此利羣利己 > G保 《動地之愛國熱潮。爲國家之後按。爲萬邦所刮 念不忘。以視此十萬餘金之籌。衆擎易舉《則其完成 「匈奴、猶有過之oo今之學生oc灌受教育o、竟能掀起 軍隊之實力公且 ※又當何如邪※昔漢卜式輸財助軍。
曾言天子誅伐匈 最有價值之言也 于邊50有財者宜輸委50此愛國愛群歷 有過之oc个望有志之士oc效卜式所 >0今日國患方殷 >0外交日迫 >c 比於漢 况岡國、同省、同道、同 紀天演競爭之世。。雖

事迄今已閱年餘矣惟向發出各埠之者本堂會於客蔵秋初發出勸捐綠簿 在本堂認捐之款亦乞於月內如數繳交俾得以應各埠未繳之緣簿竭誠相助仰於月內迅速繳囘至一仲曾在本堂認捐之欺亦有未見繳交考故特登報已閱年餘矣惟向發出各埠之緣簿遺有未見繳囘會於客歲秋初發出勸捐緣簿爲募集鉅款收贖公 ▲催收捐款

「近于專制者で則計鋤之。至于僑 旭万面の首重培植新道路への八其一言一行の確有擁護共和者の則贊助之の確有擁護共和者の則贊助之の確分為民國謀共和之幸福の此後對于箇人社會政府各大小報為加屬致公堂之總機關の前為同胞除專制之束縛の

oo故本報同人等勉力兼爲之oo務守言論界之强權也oo

致公堂同人謹啓

佐里迷邊沁日·至善所存··必最多數之最大幸福··夫以

舍并引伸論之

育哉。以地方上公益言之。則學校獨重要于善堂醫院也

昔山東武七○○以一乞丐、而積資興學○教化及于三州

方事樂言之。。其最足以增人攀之幸福者。 豈有過 於教

B 史

OF CANADA 務事

Hastings and Carrall St. Vancouver B.C.

MERCHANTS BANK

四千壹共積公本資 百 三共行分



極意歡迎歸來生人婦女小孩日用名 特爲代售 華友注意

式久已聽名于世界 花旗李高号男靴實料新 人各與靴 各皆備 本号

吃不添羅公司謹啓

WILSONS SHOE STORE 157 159 Hastings St. W. Ne ar Cambie Stret,

ImPerial Grainand Milling Co. Ltd., 839 Railway St. Phones Sey. 526-527 Canada Food Board License No. 4-517

VANCOUVER, B. C.

九爲相宜 大帮谷 即付價銀 公司向辦 遠近單 甘 近日新

潔白食者 山絲苗

敬 祈 惠

飓

被地

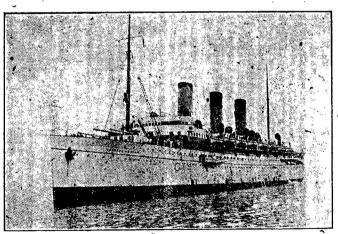
司 理

司

徒

旄蓬

佈



滿

提高

(迎) (歡)

号

日本皇后 亞洲皇后 口本皇后 **医**皇后 四 四 月 月 八

址住僧通货徒司 Seto More Asiatic Pass Agent, C.P.O.S.Ltd.

號

打士火速司總書客 J. J. Forster General Agent C. P. O. S. Ltd. VANCOUVER, B. C. 開赴香港船期

認

東

旋

新付上俾

來 自花

一、大大工一、大工一、大

亦對待美人關唯一利器也諸連聯服 一种非主治恐惧自處紹昌行披露 医血腺等按肠缝中即使见功大攻大戰不倦不勞治则规范英肚國民之妙品 医此腭除肠胃精车调垢補血生新解煙酒紅賴紅荷枯顏返嫩小兒鄉女悉 医性肠除肠胃精车调垢補血生新解煙酒紅賴紅荷枯顏返嫩小兒鄉女悉 医上肠除肠胃精车调垢补血生新解煙酒紅賴紅荷枯顏返嫩小兒鄉女悉似酒不燥不寒香濃噴魚飲後但覺酩酊而不醉能愈百病可識嘉賓健脾開胃此樂鄉匯樂參畫三鞭百花精恋加工化验氣質芬芳味甘且自色澤純紅性類此樂鄉匯樂參畫三鞭百花精志加工化验氣質芬芳味甘且自色澤純紅性類

WING

信 ji FAT

货郵

各省海科

1

細

安区安

(V)

S

來信處舊路 SON LOY 912 Grant Avenue San Francisco, Cal

各國每村上世界

Grant

Aven

E

Cal

生之恩無以為報道字數言登 便久流虚濁場事不舉食不消 医含素前染胃虧之症四肢無 医不准

數言登報傳有病者知廣問津馬丸一輝嚴之今已病症全意樂感其再食不消化每嚴中西之樂並無功效後食不消化每嚴中國之樂並無功效後

再後小

小色

腸斷

氣根

痛

H

毎盆二え

花房滋露膏

寒夢え

吐内

血傷

基隆

丹

每科抬元

然工

類舞斯勝九

海祭

甚

能盡録

芥

有

邳

貴客

《行号》。 CHONG HONG

就診者可將該症詳細列

棒元元三 元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元 里 (正元

效

牙牙

痛蟲一散

每錢二元

總治

耳鳴

九

益四元

痛效

生刀

朋傷

散

每盆三元

嘔特

霍感

亂肓

散

鹤元

種

心痛

H

海盒一元

經

驗

九

4

金四元

雙美如

意丹

聚學一元

每行 元元元 元元元毛元元元元元元元元元元元元元元元

哮喘 芝 和

肆参 行船 刊 各 各 治 驗 急赤後白 中 大武 嘔浪 廣魚 種編 種 喉口 消開 癣 補溪 痛瘡 嗣膘 藥氣 重痢食胃 癩 散 九 九 散 納 每盆位九 每盒三元 海金六元 每盒一元 母盆二元 每盒元半 海姆三元 每盆三元 盒一元 邁應旅 乳在是終月 順通 止花 治臭旅煙膏 不用 氣海 養 來 為生保育 痛柳 起 便时 五花

海 鞭 堅野水 如血 料 銀拾員



亦酒之功古人謂酒爲天之美

有以也本主人紹杜康之

法巧造香醪和以太牢之肉

滋補合宜使人飲之醉而神

遺

興解愁專推樂酒壯筋活絡

台城大經前股 愈遺精光 肌油散 毒柳 務鼻 每盒三元 每薛二元 每料位元 每盒四元 每盒三元 每盒位元 每盒四元 每盒三元 母盒一元

醇香全無辛燥之弊順喉適

口

也以缺質

新妙法泡製氣味

兼有利腹之能誠與他家葯酒

大不相同·

諸尊賜顧請認

函輔即 每樽原庄一元双料元五 er St. E. VANCOUVER, B.C. 雲高嘩五洲大樂房發行雲高嘩五洲大樂房發行

是上等美味有益之酒也

明五洲大樂房牛肉衛生酒方

ENG CHOW Co, A (服法)早晚每服一钱重症每黑一弊如能常服自然健魄人参调到得宜故九服此九上治症不遇婴其大忽此九 一治病狼失調四股無刀一治腎弱血少胺痛縣軟 治肾虚精冷裂 **腎虚精冷艱ヲ子嗣** 一治精益 髄之妙非平常社 精神短乏腎経寒冷力 妙法泡製專補命門直 小盒每盒十元 从 盒每盒十元 **雙料無盒甘元** 延晓九九服张则補 一治野 治野 治營 補野 夜真 诸疾不染誠補野 育九所能比也 多小便等症服之有2 人善治腎虧遺精亢四 列康驢三鞭及上品2 虧氣弱大便极 氣不固夜多小 思過度頭暈眼花 经重病胜的善忘 梁誠補腎之靈丹强種之要药也大便通利此九能行氣補血有百利陽之弊補火仍有滋水之劝因其香 治心驚神風夜寐不率 治心野不固 治多食寒凉飲食不進 治作工辛苦面黄骨瘦 補男補 徐子野 助氣固 補 A SHARE # S 殿虚立少が 一大拿加 夜夢遺精 57钱房菜大朋》 华华奇香

經集之東國

両合以一

一両牛肉之汁故飲

両即有景食二両牛內之功

|富世劉伶所推重也此酒

此所以本藥房牛肉衛生酒

醒而得益舒唱快樂體魄康

送卸索函錄目有印碟唱東廣器機聲留售發

沿途如墨足難伸

近口旅行、防有險

祝日

開口笑。你嚊講話如何得咁新。邊 處.緣林各事、想必知聞 ♡ 聽罷四人

武昌革命兮

毀產紓難

奠厥洪基

二百餘年宗旨兮

個敢喺虎頭釘虱乸

麽人。**立心决定、何必多嫌棄**。c取出

亏

官僚袁段

背叛共和分法号

河山喪礼 洪門再接再厲兮

四個、禮貌頻頻。。取出滙豐、西希五

血汗

擴張社會堂構兮

結集數圖图体分

初終一貫

行靈小電燈·原包毫子忙歸趙。鞠躬

僕再勞神 况且新秋無月、天邊黑。 **感大恩** ○那敢重煩諸位去 > • 長途僕

人,帶笑江君稱不敢心得赦如今、己

係要往三多祝、今晚吾儕、做個件送

大漢

雜

中華民國九

樂。南北方面。殆無爭執問題矣 雖然云滿堂飲酒〇一人向隅云學

○○分半而予○○尚有娶足○○倍數而奉

難推却。可見行行、亦有好人。這

·即時雙手、遞與江君。c學生此際

過佛口蛇心奸仔輩〇一路同郷份

外親。雖則粉麵充饑行道音。救國情

深、重點計到個層

(重有)

雲埠

大漢公報

歐清朝

城埠

羅俊

林英羅思道緝

革命偉人

文臣武將

養育英才

爲木從匠

東西爭分南北

此次南和北合一非以情感

oc以爲此大肉鉢· 因覬覦而啓競爭 交也· 利交安在。則在販國之借款 00與其臠害而爭之00不若承盤而賣 之oc擅出過旋~金錢曾及~飲氣(旁

貝)外歇到手言必須內政携手。於是 而有代表之活動 所待磋商者《算盤珠子》如何攤分 賴政客之帮忙、高等流氓人刁鑽。 北占其三~。多寡未免不均。 故求五 而己沒有爲之說者曰沒兩占其一。 調人之疏通っ無 金 實難四爭 北七南三、尙易就範、●四● 也一其所永决 在抱《東之主義者曰》

澤00人有三魂七魄5 搾住二雞來聽 北七日殷有二宗七聖云楚有三湘七 七×何妨七一下加三··加減乘除· 武力利其利。而和事樂 莫如南三 指應佔優先 蠶食鯨吞之不飽其肉 南北為吾於樹、下手應得勝算〉染 不止。今日之事我爲政○○操刀試割 壟斷利權哉 ~各本理由 所得幾何、中過屠門 50必求大暇 而已。我則數雄共棲《人嘗一臠》 而西鄰之實言則又曰○○道主人一 >c當執牛耳主盟 >非佔優勢不可 > **吉亦馬首欲●矣○○寧讓●鄰之子○○**

鉄兩(金旁)適稱

座爲之不數>○今爲南北計>○于稾于|己終> ●●之爭方臟>○危職書 舉南北而盡有之矣。若曰。餌以巨 大食っのBoc反其掌·翹其指、己 猶晉人之壁馬ご客 虞公之庫廐 ○主張爲●●道地者○○ ○ 則分爲數問題 心 非没用之●●○○乃 能不向隅相入乎 以種下戰釁為憂也、嗟嗟南北公屬一觸即發了人以賡續議和爲樂、我 |如置身於萬國洪爐中。○不戰四獎。○ 內訌而賣外侮? 萬級不復50一線僅 延、終亦併吞於○●而矣。 ●作東西

南音成 救國 74 匪送行

談杯葛、究竟口不對心頭、未有實行 冕獨州、決定是君公幾人在粵、佟日 、熱氣埋身 多少北方親日派 ☆調冰 但見雾盜歛容、稱一句志士。今日 雪耦、尚復要稅駕東鄰 唔理及興亡 oc你睇天時咁熱誰能耐 ×邁陰無地 妻妹當娼、還列下等。。兒孫作僕、角 家國事 禾油麥秀、嶺土分崩。個陣 逐車塵。昔日黎侯失國、尚得僑居衛 ▲爲學員江某演說教與時事 時我輩、乏地藏身、江耶既 (嫐)

揆此情形。。南北之戰

中華民國九年元月三日爲加拿大企 佳音欣忭莫銘爱綴蕪詞用伸賀悃 命打埠致公堂開幕良辰仝人逖聽 滅滿復漢 辛亥 環球宣佈 國民愛慕 政府褒榮 溯洪門 還我山何 元始五祖 文成露布 黃奕章

君看我等、是甚 民國兮 莊嚴璀璨 痛恨神姦巨蠹 中國國民党企粦打埠通訊處同人拜 美輪美奐|遐還名楊 建設中華 犠牲 慶逢幕禮 揚文耀武 堂成開幕 公堂大路 **吉日維戊** 萃集龍驤 氣宇光昌 營謀鞏因

趙●正式 雲埠達權支社同人叩 掃盪事館 奕世貽芳

鱼 思

○獨宿食學難入夢、撩人蛋起懶梳 思君一日似三秋《報我歸期付水流

茲將各埠公堂厚贈

珍

百和一唱響地經營

慶集幕開

張椿杰

趙朝炘 合羣保障

頭

於斯新創 大暋公堂

廣廈落成 志士趨向

品配詞臚列

雲埠松柏

宛

林立

▲新聞冊第十三

李崇備 五祖功勳 伍嵩翹 正式社會 謝汝振同祝 驅除滿虜 知所先務

毅力圖强 城埠達權総社同人舞 擇地維良 心締造

Dart Coon Club

0 面

Box

1957

Calgary

州十六日

正兇屬實指証拘豫節案成罪即謝花紅銀五百大元决不食用炮斧斬傷槍斃癰湍滿地見着傷心聞者切齒如有人查知昨十壹月十八聯無辜被匪徒謀財害命先將如龍繩綁手脚

月

梨役致公堂披露

啓者台山黃如龍字世煉乃本堂會員向在車梨役耕園爲業

(0) 一價 **式新奇材料的** 之縫合如同等 零五 圓

鄙人族 * 養繼

A

經全意

李春本公司之濶号自由車遠近久 C 聽名現有新款式潤號 東開機不用手攪即在座位下開機便可開行且車 前後之燈燃點自如殊覺利便價格比較奮飲之 東全婦女中對於此等新款車俱多合意諸君欲購 車分婦女中對於此等新款車俱多合意諸君欲購 重全婦女中對於此等新款車俱多合意諸君欲購 東全婦女中對於此等新款車俱多合意諸君欲購 東全婦女中對於此等新款車很多合意諸君欲購 東全婦女中對於此等新款車很多合意諸君欲購

二七三叉二七四 加蘭護夾必列街門牌

一二九一喊線矢無

Authorized Ford Dealers 1291 Granville Cor. Dixon Motors Ltd. VANCOUVER, Phone 273, Drake.

小能聯絡人羣大能輔翼政府考歐美諸國多籍

卡技利埠達權社支部預啓 Alta. 持珊 每九 毎五 毎十 錫公維和和牛樓 耀彬庸柏康毛村

大梓 ♥ 胡欵 巷莊滿屋芳 村

梨挐 事姓 團防籌餉

國寄 **星季**額 来 來 議

就

就

就

引 此亦同 四局來函催酒品急故再登告數言仰各兄弟捐來已酒歸之 可歸內地者固多而毫錢未捐或些少者弗淺今又接到內塊 受額每人捐五員美金先經通告在案今依額捐足付來已 發無以爲濟率各人竭力本局是以立爲經即發緣部各埠 致無以爲濟率各人竭力本局是以立爲經即發緣部各埠 致無以爲濟率各人竭力本局是以立爲經即發緣部各埠 致無以爲濟率各人竭力本局是以立爲經即發緣部各埠 致無以爲濟率各人竭力本局是以立爲經即發緣部各埠

样 样 村 村 持

譚公爺廟司祝者通告

童子大褸

代為祈禱幷從求函復也著可將籍貫姓名所問某事詳細修函示及本司4大都所深信各埠、諸君如有祈福顽福或問靈主立、譚公爺廟已歷數十年于茲矣其誠求之靈 祝籤覧

將門牌住址列后 垭 多利譚公爺廟司祝人啓 St.

年于茲矣幸友薦引 茲矣幸友薦引到 謝永桐先生處就慘即見神效今而潰壞流膿 逐成爛脚 兰童感受溺苦白鬱罔效不覺,雲多年充富勞苦工役足 脛因受濕 真初起痕粒觸覺 感德不忘 專此鳴謝幷◆ P.O. Box 293 Wo Society 163 Government, O. Box 293 Victoria B. C. 類謝永桐 先生能容爛脚 间病者告此佈 旅雲台山人雷家灼恭

YAN WO CO. Tel. Sey. 4262 239 Kerfer St. E VANCOUVER, B. C.

陳其勝先生外科醫寓效驗馬速 僑胞留心光顧無任歡迎 **玉桂養年補茶柴炭自由車各等俱全各** 云埠司理人 樂材 牛草樹根 跌打 丸散梁 往利便 歡迎

Man Sing Lung Co. Phone Sey, 1431

垾 Vancouver,

92 Pender St. East

大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價 本號專接修整水龍喉丼裝冷熱水龍電燈自來火等件自備 0

良雲 庶滉 永朋 霖和

E Phone Sey.

○九壹壹么矢話電 号参弍壹 街東打片 在舗

209 Pender St.

劉日初醫生自製應驗膏丹丸啟發兌



好飯好茶

寓舊金山大埠都布售五百〇二号 對日初先生之總無以為製施受數官傳各均轉星有股病縣得先生或餘者可將與應例明付總與別日初先生取壞後得先生訂藥的別付未依法食之果見白爾密疗金於例所付總與別見雙目失明突起点線邁截職人數月之久以爲必盲常此時也得強縣主命楊、深徹決宏工爲炎常好問欄專花选於猶色不命去4年因與花樽白周密疗金於以廣处表工爲炎常好問欄專花选於猶色不會去4年因與花樽白周密疗金於過程中型。 502 GRANT AVE. Sanfrancisco cal

SING KEE 891 Columbia St R. O. Box 655 New Westminster, B.G.

942

鞋各樣齊備現在新由中國別運到 辦中西伙食蘇枕雜貨

|●●||寮|||目||重||光|

W. A Cumyow Offices

201 & 202 Molsons Bank Building 150 Hastin s St E. Vancouver, B.C.

温 金 有

病統治婦人赤帶痛癢功效如神加見論助筋抽尿管刺痛或尿後作癢乃內毒狂盛時雙度婦傳染內毒雙結白潤有痛五滌便血二便閉結小腸疝氣內外疳瘡初起腫瘍便毒核症硬解除則無變症之患本腎生此丸藥性平和功效極速有毒必解百病苔除務使內毒先清外既由宿納傳染或由權納引毒或由濕熱下注毒若在腎大凡初起可見之症指做內癰之點,20774是93%5737

●●始創花柳扶元搜毒散

之。須援為疏解、中寒熱稍清、自此一病經旬、旅 至客寓。《巫爲請醫診視》《醫者謂病無妨》《但不宜

不堪。伴送之老人。十分焦急。甫一抵漢。即設法

妅

即

止移

症った 在舟中已經臥牀00一晝夜0 條寒倏熱00困

壹日○應幾稍慰宿願○○不虞輪船未抵漢口○○秋

病之所。確症雖為。筋力已拾

分疲

公始0、秋

○消

秋●離湘之后、條己三載。三年之內《念女不己 伯仲;章母自女嫁夫死。。亦成黻羣之雁:皦然孤

·復聞親家相繼淪亡oo章母不暇自哀

心。○互相廻環)。章母幾欲發癇矣。○逢人必詢秋〇○人見 爲秋●設身處地《已覺人所難堪》思女之心◎與悲

「母如此×則爲致書于秋● 5謂老母病重×思女益切

事。一

集千金公由同縣會舉壹公正之老人公送其返湘

由各同鄉會設法彙運

· 囊既定 · 即以此議通知

~ 至靈柩

秋●公秋●得此◎感激萬分※親乘興至會館《致謝首

面先以函信告知章母、孰知章家情形

○正與盧家

"

而溯

有集資送其歸里。俾得守清節而撫遺孤:俄頃之間。建

邀車政警學各界同人

開一臨時小會公初無他

法公惟

料其子在蘇之情狀也、湘館首事。《得老者之通信后》。立

僅知**盧老之死50由於年邁50初不料其因喪子之故**

6 方更不

小

說

助

老僅有喪明之戚。初不料其子之死。 由于自取 于二老之前。 始終丼無一言道及子文荒唐之蹟 ·善後之方。·熱心哉此老 ·是舉一行。·果然湘人之診然 老見秋□處境如 秉心耿直 ~素爲各同郷 故而, 間亦 湘 秋 所 悪

布承

取出口票可也•特此通告• 君接任·仰 • 今他 啓者•本會館 民國八年 吐•仰 菜脏腐胞••到移民局度尺毋•請向。因事務紛紜•不能樂顧•告辭此職•是以另下本會館前委鄭靖君•任移民局代收醫院出 十一月 元月十七号) 門向陳耀宗君以另舉陳耀宗 君宗費

雲阜中華會館謹佈

後任從吳厚瑞取四合利字號與否日後 轄未清者新依期到來理妥如逾期不到 愿將全盤生意與及傢私什物頂與吳厚 的人。 人之事故 報聲 明以 免後

國九 说 合 吳 厚 瑞 白

道 煜啓

女之

QΟ

啓者: 見市 大局實為萬幸肅此敬請 發達自問殊維抱慊况富瓜代之期預為恭辭別選賢能R 阻治與致公堂中文書記之職時當任期已滿對於堂務F **弟無才無徳難 船此敬請** 把懷况當瓜代之 肩重任惟各叔父不以 菲材見棄舉為

IE

之上

死

甫毅:o而

金陵

起。此消息之來。其處疾之功效。當然在樂餌

· 來雁 × 己抵瀟湘 >> 章母聞之 >> 能弗色然喜 ·無可留戀:盍速歸湘:以慰老母:此

書

0

生有命心事屬前定心章母不應見其女而

死

彼湫●歸途

遂生意外之周折。

金陵信去○湘郷信來○承●行○心益切○○售其家具○○

忽忽就道云意者立即飛渡洞庭。文翼登堂拜母

多得侍

州此佈告 兇手 有梓里能 世歌屬實依法治 性型能知行兇者 化逃未獲如此兇 使在其屋

歸在本堂世 本堂花 九 (順在車 紅之內連共 ·厘役 一千員合 聲明 有花 紅銀 堂特啓 Ħ. 百 元亦

渡之狀 原承

欲起 **人承受凡**就 啓着合 號交易如前日人人業願將自己的 生園 者 新早日 B 到來取明如逾期不到自交易後前日鄭九與各梓里及中西賬項傢生什物馿馬等件一概俱全茲己所佔之股份退出讓與股件梁係梁珍林寬鄭九三人全件耕種一人學 梁 珍

亦 0

来一而成十 庶 幾 集 腋 成 商君子 慷慨捐 輪 早 日 賣 看 先 骸 之 檢 哈 告 竣 致 捐 着 有 不 滿 貳 員 之 數 銀 產 擬 邑 人 每 名 額 捐 銀 郵 番 間 銀 郵 番 間 銀 郵 番 間 銀 郵 番 層 態 重 嬰 動 面 目 前 郵 番 層 態 重 嬰 動 面 · 邑人并於 排 於 他 邦 於 **下該事旣屬二** 庶機集胺店

阙 芳名列 IT 維い Ħ. 敖 Ŧi. 員

徒潤扶 國安 各 各 二 員 元 業

△ 大字二号萬宵堂 閣本天字二号萬宵堂 閣 ▲天字五 毛 黄陽榮二毛 五号同記 宮崎 各二元 五四世 關煜 圓 音 五 元 崇好 世. 簪五 五 毛 毛 置每九日 論維杏 五

▲列字一號 Ħ. 村 ○成多 黄繭 村 盛 ○ 次生四元五 ○家許 ○家捷 黄楫蘭 ○ 成億 黄楫蘭 ○ 成億 黄樹蘭 ○ 成億 毎各一二 元元錫 元才信五 兀 服炎林池 7 胡潘員 平文廣五 記喜沾 每朱〇每〇謝年 一廣 二龍維五 元富長員奪友員

關 五角 栗 彬每關 未完) 元霖

員魂之處之回縁を入 責於白己外唐部商 費任故積久亦出良權興 丝將

邑

廣

収到第四期捐來 銀芳名列左 鄭 冀 岑 辛 梁 槃 積 得 三 兔 脉 元 象

ħ. 元馮 疑 唐 吳梁 水 永 楽 全 能 注

何輔 (4) 上唐武 養 家 養 記 利 俱 元 添 聲 敬 信 知 謝維 何聶聶 典瓚子 鈒 立作貞 照華興 鄭馮 厚 厚 如廸澤銘 光烱信沾龍 元職業

元

合益隆娜澤揚君部 元鄭 尚業 四条方策(W) 黎瑞恩 宋述、珠聲 双帕 暖學 双帕 w 珠双焕 整相 吳何 **始** 安子 鄭光 銀五 五二 馮立官 五蔡家 家女 元英佐 琰 晃 元 俱**丘**后 俱五 棟家教 光職 元

倉部 何釗先十元 陳賢煥 甄元亨正亮(鄭姓)何貽灼 **元 鄭國寶七元** 陳賢煥 甄元亨 徐梓盛公 俱五元 海鴻(鄭姓) 衛門 尚炳 五度

一次 和興隆部 岑 女 岑振彩 李神旺 何始。 捐部《郭羲子十元 坑上梁北勝九元《鄭慶舒》 **半進**景 梁修庭 (Q五元) (Q五元) (Q五元) 律五 元

盛

徐連鵬

連鵬 俱 九 元 徐 有 勝 六 元

徐世鏡

喊線(矢么)九一七六

本藥房厚備資本發售著名中

Sai

Stockton St.

CO. ON WING 32 Pender St. W. P. O. Box 1264 VANCOUVER, B. C.

HUNG LEE & CO.

Po. BoX 1416 61 Pender St. E. Phone Sey. 4053 Vancouver, B. C.

城線詩磨四〇五三 いい時

HING LUNG Co. 111 Pender St. E. Phone Sey. 9176 VANCOUVER, B. C.

> 味鹵料醬料罐頭食品竹器磁器各項 者本號專辦祖國 方藻記火肉常便 在片打街門牌一百十 中央城十 各項責丹丸等 時數男女 散片

英文)

西莉男啓

民國以來西裝日興而旅外儀

人利賴外溢漏巵難填識者情

加基烏然歷

年來買自西

商合消 壹百 庄 版同和量 銀六元五 台山 林



化庚止咳丸 (通信處) 化和 打 LIM DON SUN 547 Carrall St.

多丸丸

聚錄倘蒙垂青 少年費心丸 碟唱種各器機聲留種各

丸散各種藥品文房用具香鹼 店各樣零星諸物無不全俻偷蒙 美容潤顏裝飾品等等凡西 水呂宋烟烟仔烟餅麻糖及 惠然來顧定當厚禮相待 館在緬街五百一十二号開張 盤髮堯啓

> 華高 雪 HIGH Co. 512 Main Street, Phone | ey. 1227 Vancouver,

W. Owne, Co. Phones Sey, 1227 514 Main Street, Vancouver.

集資本創設洋服店凡百男女 自己挽囘華人利權起見特厚 之本店有見平此茲爲我華人

裝及童男童女各色衣服無不

. 俻而衣箱皮夾袋鞋靴帽蕿

等等尤爲選擇合色以利便僑

有電 僑胞賜願或寫三才號或寫延年堂均可若有函赤付來取

SHING CO. W Pender St. W.

VANCOUVER, B. C.

價度物美所以廣招徠也童曳無欺 所以示公平也工作改良所以競響 本號持茲宗旨以新張為特聘 喊線(矢公)八九七 俱全以俟諸君之所好如復煉十成金葉巧造金銀 俱全以俟諸君之所好 牌

Phone Sey. 1291 87 Pender St. E. **社與逐濕丸每料價銀** 兩價銀六毫五兩價銀六毫五 n

3:

五

参茸寧神定志丸母料價銀 等從速附上現新張伊始貨新照上列門牌寄來本堂定 元五 毫每兩價銀一元 銀十二 務求合諸 一元

▶店服洋臣

J. HANSON & CO. Ladies & Gent's. Tailors Phone Sey, 7348 273 Hastings St. E. VANCOUVER, B. C

在喜市 外歡迎 美包合身材 男女西裝而且工 而是也 三号即皇家 定東街 同 胞光 門牌

伊始志在楊名其門牌街名相同如蒙各

號名曰三才辦專做龍鳳禮餅與及各

脉

寓

內

CO. YUEN \mathbf{WO} Shoes Boots Groceries

133 Pender St. E. Vancouver B. C.

司理人李

聴濟 衍鈿

崑灣 美 全 啓

)館在片打街門牌壹百三十三 五三七七

杭油樹茶米什貨日用食品京菓海味現加多難貨生意一行新辦到翹醬蘇啓者本店一向做鞋靴生意十有餘年 磁器碗碟各項俱全雜貨新張伊始志 如蒙各界垂青請照上列西字門牌賜 在揚名各物取價從廉以圖久遠交易 來定必揀選靚貨從速付上

元 五 處信通房藥本 P. O. BOX 2448 San Francisco, Cal. U. S. A.

仙二仙一理郵君 告佈散丸丹膏驗經症雜難奇柳花科全外內醫精

●統治花柳清毒汁 每瓣五元
●探楊梅疗瘡藥油 年齡二切在柳各症此汁能治一切花柳各症此汁能治一切新久白海。理口生肌白葯膏 每盒二元此卉能治一切新久白海此卉能治一切新久白海此卉能治一切新久白海此卉能治一切新久白海此卉能治一切新久白海此卉能治一切东建之岐此卉能治一切东建名域。此卉能治一切东及是温地卉能治一切东及是温地卉能治一切东及是温地卉的。以此卉能治一切东及是温地卉的。以此卉能治一切东及是温地卉的。以此卉能治不知,有盒三元此卉能含忍精入、温温之岐此卉能含忍精入、温温之岐此卉能含忍精入、温温之岐此卉能含忍精入、温温之岐此卉能含忍精入、温温之岐此卉能含忍精入、温温之岐此卉能含忍精入、温温之域 ● 應把益血補腦丸每料完半料完 ● 情關將軍康强丸 每盒三元 地內能令陽器堅剛强大 地內能令陽器堅剛强大 地內能令陽為至用賴情 樂品大多未能盡錄諸君需樂請函達定當如命奉上 **参**茸四鞭補腎丸每料 売半料 売 此丸能治一切腎部虧損

鐘 2 而銅山應响 2 文壇轍倒 26 合邑景從 2 樂取于人以 **笏南、朱石存、諸生先。 斬棘披荆 り 則山逕谿間 oo安有** 人00此風復見于今日矣 50 藉井李進、林橋、馬谷如、黃 此蕩不之道乎。。此雖吾邑人之大幸。。亦端賴諸君子提 省善· 邑中人具有同情也 勢不能穿魯縞 記非邑人之憾事哉·茲何幸東洛擊 、菁莪 追出、或(旁木) 樸作

(以上香港電午下三時五分到)

致電

頓國民外交會勉勵僑胞

武力而可以制其死命 是以柔制剛之策 即杯葛主義也 ○○按民國四年海關報告 日本食物輸入我國者○平岩每日 宜。四百兆人之用品 鑑購于外國 利權外溢 漏巵莫塞 3 獨一無二之養策矣。蓋我國實業永興工藝不振。物質失 注意于此主義、以為國際交涉之移盾 然有善策者。不施 | 繆之思、據根打喜路氏之階誠 云、現下本市居民等。 之場者。此是鐵血主義 于歐洲大戰告終之後。。各國莫不 ·專輸于我國 中國爲日貨莫大銷場。日奴恒親表國爲四 有一千六百萬之數值 故倭國所設之工藝廠 製出之物品 能用杯葛主義·以禦外侮而保國權者·是我中國對待倭寇 此經濟亡國之大患 今計國內所用之物 尤以倭貨為最夥 **倒閉日國工商事業:一旦工商事業倒閉・經濟則困絀 (外** 事俯畜之來源 日政府純靠我體銷納資稅 以充其軍實之 戦之際 教體育僚黒暗 媚外損内 50 徒恃民氣爲教體之主 寒則交迫 赋税制断绝 不待征而自机矣 唑醛 當日寇挑 對待日寇 不但可保國權 振興爾賀 挽囘利權而已 且能 能致富强 看,我國多助之矣,故我同胞能堅持杯葛主義 ~ **助者 莫如實行抵制劣質 以喪日庭之死命矣 o 今者我國** 上下所奪之利 皆由我 為之所出 種與種關 專情武力手段 以決勝負于槍林彈雨 感于山東交渉問題。憤日寇苛酷之苦 職是之故 日寇所以 處積雪消溶 ~ 一如澄漲 詩丕亞公司火車。屋被阻碍 是以愆期:各埠函件。亦因車期阻滯。近來郵局按址分

恥。不死何為。本會當日時銀 國勢凌夷 危在旦夕。雲恥 躪我商場 復興艦隊 之心 當爲愛國僑惟所问念 特異僑臘觸勉,要之路發天 氏 是可忍孰不可忍 不意日寇挾恨仇視:竟施其狼暴事變 刹戮驅州學生 良。思考家破亡之關係。懷為難印度被職之慘苦 實行抵 制劣資 使內外一致進行 以収實效系须屬日寇識以虎頭 一落千丈 朝野交計 是我四萬萬同胞之任肩、本會同人感激顯頻矣。 蛇尾散沙图体之前 應機協力同心 共義狂瀾 以保國基 聖哲 三云 剱瓢選乎勇 父曰入而無 侵犯我疆園 泰縣代政府 咸迫我人 經濟支組 是杯葛 人效也 瑈

乏與饑餓所迫 勞農政府以**虐**政施其權威於俄國人民。則亦四人民為缺 之繼續。殊難推該,故危險最少之途徑。蹶離和平。 言書並痛斥列强之詭計 謂列强自身兵士不欲戰等。而列 會緣幹事參瑪斯及坑夫首領佈哩斯等心機機從等均不贊 政府完全迅速媾和之必要。該宜言書係兩資力勞働領袖 强乃利用外國軍隊 從事戰爭云云 外國軍隊聽觸日本波 同勞農政府所根據之政治的及社會的理想。個戰爭狀態 十八人簽名。《內有前糧食総裁克哩尼斯奎圖鐵道工人聯 一十九日命教電英國勞働界發出宣言憲法張對俄勞農 害者非專制的政府。乃農民中之婦人逐等也。該宣 有以致之 此種事情 皆由戰爭狀態釀成了

一已甚 本埠衛生官根打喜路氏 防患於未然。時有素廳綢 陳迹 不使之少留污濁者。亦防因不潔而牛疾疫也。 職業 京水車酒及飲料等商店。動合他於吸器。須用滾水灘 忽晴 乍寒乍媛 會嚏噴間 不難感受。余日前嚴行查究實 平安? 惟時症之傳染? 每起於人所不及覺 《 目天晦熱雨 各居民以務官注意於衛生一道。凡於公衆人盡地点以時 ●●●慎衛牛以防疾疫 近日時疫流行○美國各廳蔓延 ●火車愆期函件因而阻碍 水鼻涕、當隨時加謹云云、 春暖天氣融和。二

治

Ė.

「定期二月十八日抵城埠○○廿四日可抵▲埔 藍烟通公司輪船益臣號。於是月廿六日、已由香港開來 |洲皇后號輪||二月1號||滿提高號。二月十一號抵埔五。 皇后號輪·己於禮拜二日由香港開來本處 ●●●輪船繋纜之消息 詩丕亞公司接到消息 ※謂日 派函件人員 有時十分忙碌0尚不能料理停當云 2 十七號可抵補 x 食船樂宴號 3定期於是禮拜日抵埔 x 亞 定期於二月

在本埠操是業之華販。或有二百名之衆。闻說有一白人 で連前統計有一百二十六名と大約 **牌照部佈告:拳人瓜柔小販領取**

响于全國·甚至窮鄕僻壤·田夫村婦 爭焚日貨 靡貴靡

戚視日貨爲亡國之具

表示國家

CHUCK SAI, 904 Grant Avenue

丸求各容大中兼太報緩便外

●良醫與良相

東京 一個有良相能安天下世有良醫能活國民誠哉斯言昔日范文正公云不為良相國有良相能安天下世有良醫能活國民誠哉斯言昔日范文正公云不為良相國有良相能安天下世有良醫能活國民誠哉斯言昔日范文正公云不為良相國有良相能安天下世有良醫能活國民誠哉斯言昔日范文正公云不為良相國有良相能安天下世有良醫能活國民誠哉斯言昔日范文正公云不為良相國有良相能安天下世有良醫能活國民誠哉斯言昔日范文正公云不為良相國有良相能安天下世有良醫能活國民誠哉斯言昔日范文正公云不為良相國有良相能安天下世有良醫能活國民誠哉斯言昔日范文正公云不為良相國有良相能安天下世有良醫能活國民誠哉斯言昔日范文正公云不為良相 鞭丸均種全意特登報鳴謝爲 壽民如壽國

濟世良醫

皮坤智作備工連也不辰叉阽疾厄大約因勞心勞力會吐夷得餘資以魁父母之望人所同情也到來未久在英麗都 是以將症原由并即付民幣拾元求他批症發酶蒙打 **怒縣居世境線難仰視俯束事事需財不得不別故鄉走重** 水茶丸散雕之大見功効再取第二次樂而食之各病皆傳 **那之橋力登諸報章傳棒里染疾求治者知其所止焉** 門氣强健大勝從前弟遇竺西氏良書 理 倉報答未能惟有 **『樵莫念自亦不知由何所發也久聞大國手竺西氏之良** 兩大心口乳部常痛又似膀胱受濕經延胃多大數月以 | 手丝||西氏兔生 啓者弟前在唐山課章爲業不免

民 國四年五月 日駐英屬安且由省都期度弟吳春國恭

壽民料國) (升紀良隘)

照以玉柱及利大便丸服之厥疾皆瘳可知先生用药得一國手訂症賜來茶丸二次服後大喊再蒙先生賜來阿璜莫不稱竺西氏皆術如精於是付信群逃病原前後付銀紅近處延某醫調治數月投以大劑數十服而罔効適關(結尿後点滴遺精腰痛四肢乏力思腎爲先天之腺治不 手竺四氏先生學有心得術員枝黃括人無算是以名 不虛傳敬撰數言以申紀念 弟到英屬未久飲食寒凉過多以至腎虚耳鳴 小便數

癸属始罷 會呂弟丘淮聲拜頌

屬加拿大紐加拉市高埠菜衍理器等

沙神平技矣

▲▲先生報館寓金山大埠企李獨七百七十号

ChuckSai 904 Grant Ave SSan Francisco, Cal.U.S.

究華人小服所治之貨。其價格一如買入之貨價無殊。更 營業牌照 務與攀販競利,中有一名會購有自由貨車一輛 退讓云云○又聞有囘兵數名~於昨早往牌照部領取小販 有等較廉於發行之貨價、似此則不能與華販競爭、甘心 用以載貨沿門發賣。。其所自信心必操奇算勝勞云。

埠

帶心意欲睛平價之貨物以圖利。不料返囘時点

會用偽銀昃行驅 人獄三星期。由月之八号被拘之日起計云 ●●衝案瑣聞 ·o数被拘控在案。o昨日堂訊 西婦基士威路氏。。日前在某商號兩間 官判被告 應了修正等案揮發殆盡云、

亞路堪巴旅館主人。被控容留醉酒者在屋内案 時。尚見有醉漢多名 會以沈湎被拘云云 官聯舉 判該旅館主人罰銀一百几 聚十該旅館之沽欽處。有醉漢兩名 鎌他等指證、謂某日清晨 六點半鐘 昨日室訊

公園部亦派員蒞曾共仝研究 《并解釋一切》《大約建設鹹 室 及冬季花園等,昨日商會民事部聚會。不論此等建議 長建議召集各聯會討論等情心此問題則驗歸會長的士地 委員詳細研究 《以便星佈一切》。至論征稅問題 。日前市 水浴室之轉字。及佈置一切。需數二十六萬元。惟此數 路氏料理 建設冬季花園及餐館等騰。暫行置之。《候典論 ;任市員杰氏及些路哥士氏兩人爲副委員。協全公園部 《何籌措。可隨時呈請公民會討論 > 至會議後 > 即選定 作事必治乎奧情 公園部日前獻議建設鹹水洗浴

如何。然後酌奪。不至奧興情相抵觸云。。 亦諄諄告誠 |局近來屢接到佈告○、自由車多有因道滑> 車機不能制 免遭息外 屢遭意外 ●爲隸遵駕馭者示戒 《凡駕駛自由車者》 須要格外小心、疾徐有 惟幸未有傷及人命事發生。故醫長麥理氏 致傷及路人爲要云云00 近日陰雨連綿 道途淬滑。

遇西少年數名〉上前將其銀包搶奪。幸而該老婦所挽之 **街二九零九號>>於昨禮拜三晚> 手挽銀包:道經某街 突** 婦見其攘奪。亦大聲喊救 匪徒見勢不佳。乃倉辠遁去云 ●攔途截搶之猖獗 乃用絲帶緊纏於手腕間。故一時不致被其奪去。老 有年老四婦非利沙氏。公寓堪洛

百員。李永錫翁一百五十員。林徳精君一百員。劉韶君 損。己誌前報○○茲將第二次捐款錄之如下○○李豪伯君五 期用の林舉堯の吳存亮の劉希視の林德亮の黄漆爲の黄 六十員の余茂和の陳信葉の馬本根の梁潮の李奕侶の李 秀って羅超然00季木石・0季世鉅00雷宜勝20黄基良00羅月 等vo以上十九名vo每五拾員。c林德捷世員oo伍柏學二十 池の李南の趙田の趙九齡の李拱成の劉維耀の襲定新君 o。聞日內另往各住房洗衣館等勸捐 此次共捐得式干電百餘員。合前共捐銀一萬零三百餘員 五員oc許華君二十員oc劉學廉二十員oo劉希琮二十員o |慶總堂c籌建宵陽中學校舍o第壹次得捐金八千貳百餘 ●●台山中學校之捐欲源源而來 3、樂善不倦者太不 城埠訪函云。公宵問

極寒 5 總督官佈開會禮儀後 5 将各愛政類森林業 9 建築 是日下午舉行開十四屆議會今總督布續亞氏主持開會體 人、。料台儲善士 正案 限制開葯方購酒案 土地註册例。再行草訂。并各項 屋宇以居囘兵:礦務 殖民工程 魚業 學務禁種例之修 ●●●省議●昨日開會 會場內佈置輝煌 >軍警森嚴 / 富紳貴室 > 在場觀禮者 聞風者莫不興起云。 城埠昨日電云or申詩省議會於

連戲院演劇之著名華女伶太太太氏《於是日下午與一西 與女伶結識。不過四十八句鐘之久。竟成失變之愛。觀 婚職儀、由佛毛西長老會牧師勞士氏主持為在亞基地晏 旅館舉行結婚 禮。在場助與者有該女伶之 轉業中人多名 少年結婚。 據女伶稱他曾在英國干和路場某女學校肄業、聞少年 ● 有情即成眷屬 該少年乃在本埠某保險公司黨書記之職·o結 夏利馬士昨日鑑云。在本埠士的

其嘉耦天成。猶可作當世之艷情小史觀云。 統歸商務部把握《政府因鑒于近來帰偶供給紙靈》 拿氏及上書幹職。政府昨己批准。至於監督精料權限5 監督布連高氏辭職後。。即委布列拿氏智繼其任為今布列 ●●●商務部有監督帰料權 屢違命令 諸多棘手。故授該部以料理之全權云》 坎京昨日電云。 前任情料 節

各國新聞 されていていて

唐鼎先生。于月之廿五号晚。自行吞彈身亡。現年二十 遺致石冊之書。知其人臨終時尚能深明大義。公爾忘私 由。。實因情欲莫遂 以致于此。余(訪員自稱)觀其身緣臟 ○《怒因一時激憤》竟爾自戕、殊爲可惜、有謂其自驟之 〇〇〇死有輕于鴻毛 ○或不爭若是之愚云云○ 凡歲○原驗屬恩平人○○其坐平急公好義○○且當年富濟靈 金門函云。。致公總堂現任書記員

「竊思醫有 仲景發明傷寒之症醫有藆陀妙用針砭之術有所 明效平外久已傳聞弟向在板偈雇工忽跌斷右手痛楚雖堪 數天傷口即駁欖痊愈效如桴鼓可知圖手乃外科之神醫也 **弟感國手大德無以鳴謝特登數言於報章俾有跌損奇 攀離** 經請西醫調治用藥石無靈幸請馮繼朝國手到來看視數藥 & 者無不奏效今碼繼轉國手乃三代祖傳所醫跌打傷歷有

)先生寓上海街門牌三百〇一

啓者小兒陳連裕按稅入加未久因 病回家就養將 情顯告葉 稅金歸國雖不幸而有病不能出門營利藉先生之栽培亦不 領事先生体恤民艱按照加例與移民局交涉吾兒得以領囘 至大受虧損特誌數言以表揚先生已溺己饑之心也

陳文安恭頌

職業 致公堂各 昆仲 捐第一 油芳名

李有貴 各壹圓) 李聖煜 梁經點 呂圓 李希實 山圓 梁就忠 麥崇鰹 各五 黄黄呂圓 栢雨 毛 松世樂呂 青 呂潘 給

▲德音秩秩佩服

致公總堂外交債職超然林立榮君害埠公堂盟長何簡能君 賴四君之力特誌數言以示紀 **啓者昨十六号美洲致公總堂外交員伍粹南** 本堂備陳德晉示我全人及皆措辦之方針異 來遊此地我同人得稱芳儀似 奚后來蘇之聲并於是晚在 堂務 發展皆 生偕 仝: 市市

錦碌致公堂全人披露

元月世

雁囘交吾先弟之妻子収安弟細思之愧無以報是以登報落在該銀行後托領事查 収果得領事竭力之功主今將該 啓香吾先弟馬接前在云地 壁鸣資 九百十七年二月不幸被火燒斃時有兄弟親朋知他 路 庸工全四 銀 懋 報報 _ T 遺

民國八年十一月廿

弔唁在歿均感當此雁行折翼之時下鶴鴒傷心之事未能 日不幸仙遊蒙各親友與建權社支部同人厚贈賻儀并執続 悲啓者 從兄傳碩 向在亞姆八打省列 姐母營生于本月十三

月に五號

踵門致謝特登數言以答高誼

舗在雲埠卡路街門牌 至影 **紫同胞委托定必留意接** 信箱四五四 所 魔交異常 港中

光炎●五十三員五

忌喜羅梅三

員

舌埠廣利◎十三員吆公堂◎七員三五

曾邑馮洪恩殖

King

Fung Co.

537 Carrall

St.

VANCOUVER, B. O.

年十二月卅

四

乾豐號馬大諄白

議合公司看欠 等愿將全盤保私連舖批一切頂與劉 Ħ 啓者雲高華埠佐治街東門牌式百 公司李欽奉 **商欠到中西各等** 午叁点鐘A舖內交易自清 理安倘屆期 生意不論如 是爲自 ||換與承 合公司 楚之後劉藏從此新藏承受准於新歷元 合公司 欽等無涉 到來向 無涉 李 如改月

期香

亦作同為斯疾者之介紹也。亦作同為斯疾者之介紹也。亦作同為斯疾者之介紹也。亦作同為斯達聖手舉目皆是莫及其為主義所精靈有於之即命人出學往廣濟章敬請林弼臣國手到來診視或手後之即命人出學往廣濟章敬請林弼臣國手到來診視或手後之即命人出學往廣濟章敬請林弼臣國手到來診視或手後之即命人出學往廣濟章敬請林弼臣國手到來診視或手 亦如 * 醫到求看視乃用笠心管放之屢放屢塞不但無效尤加閉塞有數天之久痛苦異常惶急萬分同伴覩此與弟往弟到云埠向以耕園爲業不知因何事故疾然小價不礦 **頸林朔臣醫生聖手**

云电香邑鳥 石椰 人與愛群恭願

備胞欲 做入 口 紙請看

生通問是安 生通問是安 ・ 百二十九號啓記處面商如別は僑 服委辦書由上列之住事務均能代理快捷安當如家委託 は移玉歩到米片打傷事耕園做生意精詳補稅金等代収賬項衙門人小案件移民局耕園做自欲取婦女米坎居住収子弟米坎讀書取親朋來坎如僑胞自欲取婦女米坎居住収子弟米坎讀書取親朋來坎

N. Victor Lee 129 Pender St. E.

Box 281 AVNOORAR BE

7

9 Š

邑同 福堂

点城弟馬宜披露

手進行日前分發緣部仰所繳還俾得彙集 行事為盼銀五六千條建模。節事在速成所賴邑僑熟心輸將方能着各員直接可也至去年出入之數經合衆核算除購地外現存記徐德英君是年照常肩任凡遠近邑僑、文件往來與上於舊職員止副董事梁遠可馮昌珠君中文書記盧杰三西文書館由全体磋商選賢更代権見去年職員任事無不安善公権的者本邑同福堂司職人員任期已滿昨十一号假座中華會 各 調九年 正月十三号

不坎文致公堂蒙各埠公堂惠

埠達權社●二十九圓五 馬廣●△圓
軍勝利隆公堂●二十七元五 老市崙公堂●十七圓五利愼公堂●卅六元 安且由省艪頓公堂五十八元五 **來助欵佈告** 四百五十六元 田田

商 銀行是日(毎) 百 百零七元七五

●代部字

元群等 一寸五圖 **●参**茸虎骨衛生酒量寸 本活命强腦丸一合三圓

●上海人造自來中央普灣特牛肉汁面置十二圓(●上海大神丸一方二圓(●上海大神五一百)(●上海大神丸一方二圓(●上海大神丸一方二圓(●上海大神丸一方二圓(●上海大神丸一方二圓(●上海大神五一百)(●上海大神丸一方二圓(●上海大神丸一方二圓(●上海大神丸一方一回)(●上海大神丸一方二圓(●上海大神五一百)(●上海大神五一百)(●上海大神五百)(可招商代理利權優給一寸二圓(能治百病) ●孫義順笠仔茶一笠圓五 ●張偉川機器葯水量寸至圓五 始創心氣痛葯水量寸或圓五 中料五圓 ●三鞭補腎丸一合五圓

美國金山大岛昌勝公司全路街生隆楼

LOYAL

258

打大補臂丸一寸肚痛丸一寸暈浪丸一寸 病者使弟代寄故特付來仄銀一十元零五毛取機器樂水牛 先生付來機器藥水依法搽用不過數日 先生鑒前弟在唐山足部染頑癬什 來以應便用並希將信登報俾同 頭痛散二包並亞

五

英屬器厘埠衣館馬漢上言

往復兩次十天各症全意據日 **小醫生到診**前第十餘人染西班牙症 前後

●東手危險萬分迫即電請張偉川敗者弟等僑居島伴忽於前兩禮拜有十

件埠張椿振合家九口暨同人恭頌

江贊祐啟

昌

月十五

Lee Hong Chong Co Phone 3253 P.O. Box 517 533 Fisguard St. Victoria, B. C.

克己歡迎希祈注意是荷 ▲本錦(講線三貳五三)(信箱五登卡 氏國五年十 一月 利同昌司理島道政

VANCOUVER, D. E. 名曰名利客棧在雲哥華埠偏打東街一百三 **呼妥當諸君質房無論接日或接禮拜或接月** 盆冷熱水峽煖汽峽男女殿所男女洗身房等 本族館主人不情互資特建四層新磚樓 **爆每房均備**傢私合用得宜床檸**鏡檯**手巾面 九号房會通明裝修華麗全座鋪氈電火輝 貴客光顧加額數週報

139 Pender St. E. Tel. Sey, 1895

人 鄉靖 鄉雙全暋四與舊帝稅金紙塊契等用并在大學師全紙塊契等用於金紙塊契等

AMOOUVEL, B.

蘇乡由特買如 可二十多八在

類達一所貨祖,

推例月過物圖

美如一不成稱 第十号 国本来

中毒

PENDER STREET EAST B. C. VANCOUVER,

HOTEL

電話▼(矢磨)

紙稅單及代理樓宇火燭保險介紹酉人 者本店開設域多利埠非市架售門牌

野 属 考 遺

嗖兔参 骷度茸 腎虚 補盒所物高材智药 有之贯 孤僑 固脚 滋 将棒 臂 深凡種而之國 小內痔 二散配 意元药科 し膻寒戦消更何及以 お母さえ 会版電 每盒忆 各盒型 解胃排化树凝红漏化四进参 巨元市苦昭格西 石清下如化四扇固止妄去理 44年本科科 區照定而平較商 而收泵隐允甭堪 生三债忍本頑大 吞元每不药增常 也六元言房數劑 毛加兹高倍衡

KAYSANG COMPANY

生撥止除水痔坤滴肚白鳥種

肌雲血根漆漏順生痛帶金子

死滿地可 FRANCISCO, CAL. U. Ş P

注意

同

廣與祥剛人關耀崇啓

大北 車路 公司 The Great Northern Railway Company

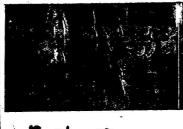
YEE

日郵船公司管

Quong Hing Chong Co. Phone Sey. 2660 278 Pender Street East Vancouver, B. C.

> 貨物格外鮮明價銀從廉以圖久遠交易茸玉桂正字號膏丹丸散俱全創辦伊始 頭食物日逐用品并辦各省地道藥材拿西驅食各江海味油糖茶米蘇杭什貨罐 六号今遷 本號設在片打東街原日門 ·顧請照上列西字通信必定集悞·外鮮明價銀從廉以圖久違交易 往貳百七十八号開張專辦 百三拾 ф

> > 位



SOON LEE
110 DES VEOUX ROAD C.
HONG KONG CHINA

原利金華高雲

紹德林 GIM LEE YUEN CO

77 PENDER STREET E. VANCOUVER, B.C

源利永利多域 WING LEE YUEN CO. 143 FISCUARD STREET VICTORIA, B. C.

順利通見

局

司理人位尚は

工技和为批争写局:特为出往人但未为我 商办纸各为到立专性共办信息。西设到圆 全对内收览设备的考方打有人有为条件 4 造群色時传通有住殷收便行送者的别 野里更为湿的军事皇妻者。而局。休子食 少春人以传为此日之侯仍用向惟而侯 M 省及各人以係为此自己候杨用向性的權 幸程值担每股務特格格的电战由加高。 中每就保收及生剂的担人该支面拿值。古 由阻或高依设银保对值時人 · 从理人和利源 (位高铁棒集机 · 内理人林德强 10名信构由产强格用方合学情能着。图 李原保維特重查行程未然未对方行中沿。 例李罗保证证规则外去亚以山西西沿。

紨

便将打四本包括这支限品期并随人欲

搭

Gim Lee Yuen Co.,

75-77 Pender St., East Vancouver, B.C. Phone Seymour 899

道 當於來唐番書籍雜貨體料各江 馳名丸散諸貨俱全定價從廉 匹靚 D 事門 神七十七世 整靴 長短膠靴 配大小皮夾袋各牌 列住址付 信便 米各種

每兩體 十二月三日 三月七日 月十日

年

曲

拜

丸 月十六日

水由域多利直返香港

車 Yusen 頭等位 元大 Ç Ş 紙便

H

CHONG LUNG

P.O. Box 342 Phone Sey. 5984

539 Carrall St. VANCOUVER, B. C.

從廉以期久遠交易仰我衝脑留意

光顧爲盼

本公司

本號設在

云埠卡路街門牌五三九耑

位

云哥

SANG KWONG MAN 218 Keefer St. VANCOUVER, B. C.

到

帮

臘

味

减特

價別

十磅新五化肉每箱四十一 十磅新鴨園腸每箱四十八元七 十磅新白油腸每箱四十六元二 十磅新明蝦騰每箱四十八元七 十磅新蠔豉腸每箱四十八元七 元三

打跌赎茵 酒瓊耳金

船

E



鼻一字神 各二相る九 两周箱 此代姓九万海山)脾巴腎核

南山地道前科及正字う 船城思去年本 外田小全科 おるは 用手 附近後

(安)(旅)

ROOM

理 林林 普立 盛晃 謹啓

可

付 西 百 文 件 本 公 司 專

省地道藥材參茸玉桂如蒙光顧取

祖國米茶油糖腐食雜貨等物俱全

精製笠巴圖章(貨單印便)函案即寄)●黄客光顧獅華英文各種書籍發行中西筆墨信箋俱全接印 Wah Ying Co. Grant Ave.

Kwong Tai Chong CO. P. O. Box 674 Sey. 3910 140 Pender St. E. Vancouver, B. C.

> 貨美價廉兼収香邑各都梓里金銀書僧滙 龍鳳禮餅各色餅食發客諸君光顧本主人 至石岐泗和降鞋舖代派安當無悞現散有 貨罐頭蘇杭發售屢幸遠近貴客賜顧慘稱 啓者小店開張多年 品辦顧國上等油唐雜 ●皇家信箱六百七十四號)舖在雲埠片打街東門牌一百四十號

通知是荷 現任管車者黃三才 利僑自由快車公司特魯

車停片打街西端門牌拾叁號保安堂門

LACO TAXI SERVICE

Phone Sey 4611 13 Pender St. W

VANCOUVER, B. C.

|價極相宜如蒙光顧請照電話矢磨四六一壹

白告 師狀

弟媽乎臣敬作

arrister & Solicitor;

602 Hastings St. W. Vancouver, B. C.

大狀

啓者本公司自置复数自由快車專利便輸跑

無拘日夜閉遊往來隨時應命

LOYAN **阳未及知者故託鄭琰文君介紹如有委及間憶觀** Mackenzie Matheson,

本狀師經理華友案件有年諒已馳名然間**或有夢** 弟鄭懷彰字佈

▲長房每禮拜収銀一元九毛以上▲每夜收銀二毛九三毛九至五毛

(棧

Georgia Street East Tel. Sey. 9352 VANCOUVER, C, 價錢相宜

客)

舖潔淨燈火煇煌頗爲利便而新張伊始 兩層內砌紅毛泥不怕火燭房口清爽床 五十五號即雷溢公司樓上其樓乃磚樓 本族館設於云埠左治街東邊門牌二百

Francisco, Cal. U. S. A.

▲喊線矢毛 三九一〇 廣泰昌司理人鄉實琪各

B.C.

VANCOUNT

建築新商港

念

章 高

鐵路鐵頭處築一支路 與唐山相接 有三三三島 **数不必廣集是場。其毗連鎮排之地、控**間、開、不冰凍將地點 面有一小半島霧屏蔽 **坞於此計畫有關** 一加拿大 建築家赫塞氏爲代表 與葫蘆島(在山海關北)之計畫相抗、聞天津商會 與周日 美國捷速公司 齊徐世光李純及曹琨之弟某某要人 此計劃華大 魏定於唐山及山海關 但經費至少須四千萬元 在該省築一商港 計畫章程 橫繼京奉線而建熱 方可動工 俟草成後

▲所謂治國者果如是乎

錄全國各界聯合會致倪嗣冲函 安徽安武軍圍姦蠶桑女校生 東折過之 今已遍傳中外報冊矣 最野蠻之獸行 君對不法之兵士優容之 國人或稍寬假 國法不足恤 嚴懲獸行兵士 公獨能優遊乎 否則莫謂中華民國 部下圍姦安慶蠶梓女校 京阿州函 以概其餘 函云 激動公憤 人言不足畏 縦禍軍官 是非明昧 服官而縱兵殃民 函電交馳 祗有强權而無 其於 良心何 則君己往之 帝自擇焉 **寃**死莫 蚌 官發 埠 **皆考瓊義堂在加拿大**冚吧崙埠煤礦公司

此部總景兼代彼部總長 三項辦法 日衆議院否决農教兩長 個系幹事之李盛鐸田雕璜 張志渾之農商 閣員本己喧傳一致通過 夏氏或有二次通過 兩項問題 李田允再疏通 均被否决 二任命相當人員署理兩長 惟張則絕對無望云 故於昨日磋商 大起交涉 斯氏太不高興 將來如政府再以夏張提出 究从何項辦法 以無論如何 又當局因前 可否再選艘 於日昨與安 三任命 不 年陽曆二月五号午后 人無涉故特登報聲明以免後論

否則勢必激動全 日本確持

○對於撤退日艦之建議

昨有某要人向當軸献職 謂日本單艦不撤

前途當有反動之處 及言外交方面

今若甘聰日

請即擬定最後辦法

耐改持强梗手段

以順民心

理

HONG YAN TONG

P. O. Box 694 Phone Sey, 9384 311 Pender St. E. VANCOUVER. B. C.

> 能褥鞋被 参茸玉桂 油米茶糖 鮮明熟藥

快捷往返

與該堂之屋有數目輕轕未清者仰 小街道出入通行出賣與人今黃禮福俗價承買準于民民權有與姓屋對面一和館為據隱爛之內顯所養鶏小屋出出大街板路後邊以闡棚圍住之地段爲界左邊有觀音以勝昌街創置門準一恰四号板屋前《兩座相連前面地 午后一時在瓊義堂屋內交易食中西人士出賣與人今黃禮福後價承買準于民國九一和緒為據隱樹之內風所養鶏小屋及大以關栩圍住之地段爲界左邊有福音堂右一恰四号板屋前《兩座相連前面地段繼 續清楚以承買以來報明理妥爲

黄展雲 產 〔告

家影撮

初

如今叉與僑胞諸君日夜大影特 因前幾月告 间也 **囘國建造樓字于**

謹啓

雲哥曄廣東街口對盗 本館電話「詩麼五一七四

耀初

地段唐人埠旗屋

地

華友注意機會勿失

內堂仁同街板都埠大寓

DR. PE CHUN SUE P. O. BOX 2458

此症者速付函來取藥治之免受困苦也 阿連卑奪邑陳宜康敬與其扯氣之思一切全消令以好妥數年永無復發此症銘或深恩敬告同胞有染丸之法連萘即以收到用之一禮拜久其功大見陸續付銀取藥醫理兩月之久與先生取應效扯氣九二両同取溫中氣化痰結紊數包照依先生付來食茶吞痰上冲扯氣痰鳴幾乎介氣出無氣入也其苦楚難以備言蒙友引萬村信往秘 時其患卽起喘促攢眉寒

者不可失此良機也 存貨過多故特為减價求沽欲置外

一度如合能衣各 樣身同着包裳等

活号隔鄰

六五器卅三十十 十拾五五十七 圓元元元元元元元 圆圆圆圆圆圆圆

寄來待至是月方得収到是以時候不

本号定造大帮外大褸因工廠不能應

新到特色外大樓平沽

BOOK K. D.

CLOTHES 117 Hastings Street West 117 Next door to Woodward

沽 價

忌回生之思癸 南海弟周遠朔霁飖樂野理數禮拜咳嗽全消身體康健康光湧咳嗽頻仍骨瘦如柴精神弱極率得良

郊公漠大

敷設電車路計

省城軍中公司○昨已設定築●計畫△孫由大沙頭之緣機 ●廠起 & 築成沿新城舊城基馬●一 時興榮。且係雙軌 此兩●一通、則由新城與城內之東西 大西門 ·沿惠愛東●直達惠愛西● ·段·該兩段必係同 交通20已収利便之益2.而電●●線20已成一隋(木旁) 且達至五十英尺。嗣因有人反對。以拆卸舖屋太多。乃 除已貫通矣△又月來新城為⑥>○已多築成◎面 形;再新城接通長堤之馬●。己有數處 皆●線礼短 再縮減爲八十英尺 今●面告成。又覺其太狹 ※將來電● 去年原定築●計畫《本丰築成至少一百英尺之馬●《或 旁再築騎46°已覺此八十尺之馬●其狹隘☆養市政公所 至二百尺之大馬●數處○爲模範馬●云○ 手●4人來往 «必馬擠擁 »現該所中人 « 擬定俟全城各 設基易 》修安00决要在東郊外擇取曠地0 築設一由白五十英尺 但得惠愛全● 及新城各處○敷設完竣,全城 段 及由舊東門直通 C将來內 M

以○代車◎代路

君出現兩

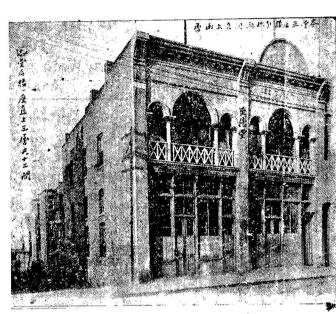
迹已杳,祇将二婦扛囘敷治云~。 來。二婦暈倒於地 其一則被該獸卿去:事後鄉人察覺 **清遠飛來峽「帶」峻嶺崇山~連亘數十里~峽上樹密岩** 飛來峽口で突遇山君一頭で從林中躍出で猛向三人撲 恒有猛獸出殁 貽害人畜 昨有椰婦三人、登山採薪、 踪

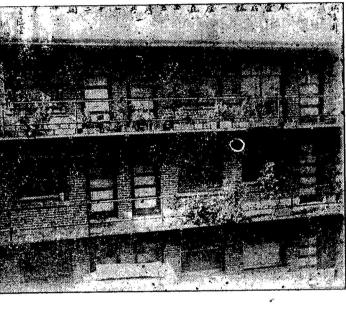
又日昨海琛艦長何澣瀾:海防帮辦周天祿等數人。。作白 所懷皆係短槍;火力不及。正焦急際,幸二虎舉頭一望 餘○即欲揚鞭疾馳 惟各馬均縮惡不前云欲舉槍相加云而 各三尺許、重約百餘斤、在山下坑中飲水。各人驚慌之 由白雲而下今行抵摩星嶺腰一道中忽遙見有虎一頭。長 雲之遊;將抵山麓時。。各馬嘶聲甚厲。初尙不知有異 迨 轉向橫邊徜徉而去。各人乃相慶脫險云。 即

●李根源主再電北廷力爭閩案

月餘の尙無具體辦法の國民惶惑の不知所措の林職長所 斃巡警 旋復派艦恐嚇 種種橫行。皋國同憤。乃北廷交涉 韶州李根源來電云。。(銜畧)日人在福州。。戕害學生。。毆 提交涉四端の義正詞殿の辦法甚爲得當の應請一致主張 電無任迫切oo李根源叩oo巧印oo 再電北延嫌理力爭≤毋稍讓步ご以伸圓櫃而固邦本●○臨 |水西南传尾某甲oo年將耳順oc膝下猶虛oc今春憑媒娶 學婦虐妾之慣聞

如意~將妾殿至遍體鱗傷。0慘無人理0該妾不堪虐待6痛 猪仔塘某氏女爲妾〉《經已數月》。伊妻性悍而妬。。昨偶不 莫不痛詈該婦狼毒云。。





舊兩○、所用過之資本、開列明白、、俾諸伯 醫兩〇、所用過之質本、開列明白、、俾諸伯叔即將本堂之地、歷年所值之時價、與日前創造! 弟所共覽 兄新

本堂近年地價、約列其價目於下、 價值銀一萬零八百元、 年、照時價值銀一萬零八百元 一九一八年、照時九一六年、照時價值銀一萬一千五百元、 一九一二五年、照本埠失地所擬時價、值銀壹萬二千元、、 年、照時價值銀一萬零 一九一九年、照時價值銀八百元 一九一人年、照

層計用過實本銀四千元、

照現時創造、更不止此、

九零三年、創造本堂正座磚○一座、分作兩間、

直 等入百元 現每月統共賃得樓租銀四拾元 作兩間、直上兩

創造后座新磚〇、

每層四間、共十

一城多利至德堂佈告 間、計用過質本銀九千元、照現時創造、更不止此、

酸○現毎月統共賃得○租銀七十七元五 現本堂存得諸兄弟欠出口票○租、 現合地價〇價、兩共存值時價銀二萬三千 元二毛九 共銀四百三十

現欠家職代本堂辦納現年地稅與別項共銀一 一共存銀二萬四千二百三十一元二 統共欠西人剝忌珠本息共銀一萬客三百一存銀二萬四千二百三十一元二毛五 統共欠前兩年地稅銀八百五十元 三共欠銀一萬一千三百元

九百三十一元二毛五、除還本息地稅家職外、、比對仍存〇地兩共值銀一 萬二千

司庫周燦

庫周燦

周

吳

起今秋 意嗣以歐戰牽累租項大為不前入少出多債臺高築從茲一九千元籍築后邊磚〇一座當時所収入之〇租獲利頗稱 堂所宗盟共篤手足聯情事之善也亦意至美焉降及 守望相助疾病相扶持其在日 詩曰凡今之人莫如兄弟是兄弟固 想我旅加伯叔兄弟計達五千人有奇此中深明大義力顧体 **廳主德之名何異于是勉我宗親無忘鄙意曷勝翹企** 阿探富有之囊庶集腋可以成裘爲山應聚衆土合同宗之力 仿而 如余之風采堂林之西河堂所藉以挽回實業者皆不出 面者大不乏人如能合學策群力勇認會份奏效亦復 迫得會開全体合衆籌商知非 **为免承羞于他人祈我之叔兮伯** 爲本堂維持實業擬 **丼將規條列左** 計欠四人本息銀數達萬元日迫催還該〇近將過業 歐戰牽累租項大爲不前入少出多債臺高築從茲而審築后邊磚○一座當時所収入之○租獲利頗稱滿匹年同人爲本堂謀發達起見經向西人處揭得本銀 毋使固有之囊淪落于 較著爲人所耳而目之 百子會維特之力恐辦不到 兮大揮淋 西人之手 訴昔人見及于 座兩層堂名 也 途 者也我本堂今者 至德迄有 出于百 何入 曾於 在我 此 ●玉二十四 鶴○五十四 民國九年 書記

二二二二鋸 五五挹 瑞壽子閉正

禮九五楫堅林

h

` 五十十榮 貴月

醒穀道貴燦份十六

五十十瑞

邴覡弟、、有富足榮旋者定將本息淸還又間有宜銀急用亦 徽縣會份銀五元、均給囘月息四厘、由彙部日起計、、倘會 灣。季收到會銀之日、發囘會份票爲據一每百子會一 ※移支別項一九本堂兄弟、毎名額認百子會一份、多認為本堂所立之百子會、爲維持本堂○宇地段實業起見、毋本堂所立之百子會、爲維持本堂○宇地段實業起見、毋 臘鰭例即將后之入會者除出抑或限期未滿而會份先滿談百子會以二千三百份爲滿限如彙部之日會份過額遵 子會一份、多認為 英存二 始●●

份份

錦朝朝

———里源

●瑞錦超

德煜錦華

長騰純-

厚康華

錦

榮

源

- 錦

愛成●●傳

● 爆亮淦錦强抨凱 期穗成耀楫 瑞勝福

習成權現

●裕愛元份成●

經麟

泮

吳

五華

華賀古

鏡

與明

健士

五份

光吳

五庚

五

份

照

凡會份銀怨照下列住址依期賜來籍讀實實無經定期入會自派部到日至三個月內截止逾期自誤堪兄弟當以此次爲正式 前所發之百子會緣部其中有未盡善故再行印刊續寄各 改良再行加入 定曲報冊上通告止 予日望之也 所擬規例間有未善隨時列住址依期賜來黏贖實業庶堂基日固

份份份

葵厚五

二份 標 (以上

蔡 發吳

往

蔡盛

光源一

份

蔡傑 大五

襯文

文正

始禮創擇

始英

一棟材

材砼

始

晃業

二二涵

鴻煜迪吳活聲業

安二二基五五學

炳份

森

恬

如

濯

便悅

〔周姓

城埠發起人周●管 凡本堂兄弟每值榮旋之日其出口票費一律依舊照收 每逢年應就將本堂年內進支數目印刊徵信錄成帙分寄 各埠兄弟牧覽俾清手櫃以便察核 本堂兄弟未有堂底票者應宜急取 ○正照 閥●超 周周 蔡周周周 家春振健傳文 杏洪龍光穗藻 ●周周周周 始鴈 ●●子澤 晃成 訓駒榮涵 ●周周●周● ●金 ●鏡 基玉沛庚豐明 ●周周 始燦成 芳林星 開貴

厚銘一厚

周成鋸四

份

一寓乾大

份份金溢

份份

木一

祀

名

份維英厚 奕 寬茂宣在敏厚

份以上。 管燥一 气 英色 (吳姓)

●英在錦二清 周 ● 炳一 學集 燕潤 份康 厚 炳 來 培 份

想一位以上,在英學生一个

模份

意

入百元、 百 雲城贊成 不(協益號) (同古號) (同古號) (同古號)

周〇〇周周周周周周期

號 西察協 數哩 吳閩 端

文 周周周 家家文庚祺 駒留藻雁福 腐南生安 怡興源榮 與號

自 麟成貴暢成耀家 森松聲現堅振鋸初慨傑 ○○○周周周周周周周 始親積●見齊栢麟成家鴻煜仲簡振家連閣巧谷 九城 一十有十子 水份利

●薬周周周周周周周周周 羣寶世維勝福瑞宜建 **照和山燿桂瑞壽振塔瑞** 周蔡周周 **○蔡蔡 ○周蔡** 家均同瑞英傑盛業道英 照榮福灌蘭楫逐福楫光

感觉周世境自然器式玉桂鲜美設館在美國金山大埠尾臣 臺閣老牌外已名揚海內童則 子牌老閣壺認謂

雜

讚許幷各用戶亦會試

L驗非徒

各數

留意笠畢麼亞公司

印承

HING

大 西

Fhone Sey, 1113 438 Main St. ANCOUVER B

印色墨水

豪高胞

(a)

刀切肉偶爾不慎

以勒未

不

田己

全指

SUN

文 小

HO

五 鑑錄諸 東 費自理 H.

Seng P. 0 Box S 2437

> 心 捷快 自

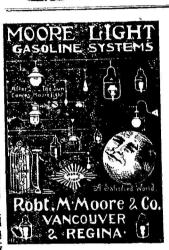
FOR HIRE

37½ Pender St. E. Phone Sey, 1839 VANCOUVER, b. C.

理 自由車

ROBERT M. MOORE CO 916-918 Pender St. West 者本公司

VANCOUVER, B. E. **督連十加亮光**



陳安子孝 Chow Lee 1717

李錦佛內外方脉宮城多利埠安和

GouernmentSt. Victoria, B.C.

加士連燈久已馳名為 托之空言如華友賜顧仰祈 豪華商 少職也! 6 10見不惜工本取

付上以應

胞採購倘○

必如

命審

外花

科娜

能響

親襲存予莫克 臨煉心言莫地 就各濟之不人

▲ 知生日 ② 常感此。 →問再 紅白痢症 AL白痢症 廖曆瘡科跌打還魂 刀傷炮礁上以應○到囘春馬上以應○到囘春馬 兩國 誌數行 科碼 湯火損

不許到祖子

上價▲定 伊正門 足如散到 警售省 邊職兼正 告付取聘地

脉方外内



醛碱白糖炮包 疽疳渦筋碼響 流疗芒駁刀跌 注毒薬骨傷打

奇內這雙消滅 難外年單脫尾 雅全爛雲寶皇 症科關聯華

Links.

0 生擅治奇難怪症并聞救急獨步良方書倫各 僑煦成有 知識進陽難來就診者可將顯病自起至今逐一列明信 性地賜來或着辦症或者訂方或者付藥或取膏所丸 二二十六號 C.T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.

大埠昃臣街七百三十 国屋崙八街三百八十九號二層五號增城伍燿光拜動 舞神未傷之初謹誌片言以表先生駁骨之功焉 影出足部膝下三寸子骨已斷大骨重傷幸勝記仁義願無意撞仆小孩在地霎時吃驚徬徨無措立即車入醫院無意撞小小孩在地霎時吃驚徬徨無措立即車入醫院弟來男年甫四齡在街上遊戲破八街勝記號少東乘駛 號四層十 號房新安徐事上曾

然出用汽 跳醫電車

茸玉桂海鞕補精煖腎攻寒邪丸牛料十七元

各省地道藥材參茸玉桂丸散俱全發售

心以精心泡製煉為藥丸俾有病者知所取效為

Leng Nam Chop House 88 Pender Street East

▲電話 (矢毛)、 **理**朱明章

Vancouver, B. C. 夜茶點僑胞光顧一 律歡迎

東街

裕生堂收亦可 TIN SANG TONG 777 Clay St. Son Francisco, Cal.本醫生在大項天生堂凡有信內及赤紙担保信等請照下列西字付來受毀郁收便受政交 香鄉鄉弟鄭明煥拜區

思毒瘡藥散

會邑鄉弟陳焯然拜題

粉專做發行按價極廉而論該粉宣有自讚但 確係與速東運來各號 生粉 有天

Wing Hem Fish 已上俱做發行 Z 聲麗告啓 'n Can

商遊車或往來各處整夜利便價亦從康同 - 站在三 品(詩唐)四三八五 是(矢么)八九七八 是 夏華護啓

啓者本公司自置最新式自由快車專載客

司公車快由自睾中 Chinese Taxi Co.

Phone Sey. 4385 1 Pender St. W. Vancouver. B. C.

本樓在雲埠片打街夾卡路街角喊線矢贈四叁六七皇家 信箱五九四 本樓主人謹啓

刻下該號有此等衣刷運來着本 號代理發售價甚相宜如有欲購 啓者英崙星喙洗衣刷久已雕名 此等衣刷者或親到或付信到來 元五毛該刷包用

婦科通經種子毓麟丸言為 魚口橫弦已潰去腐生肌點

發力丸器

JUN KEE CO.

13 Canton St. P.o. Box 366

Vancenver B.C.

上西文門牌陽來無機

可埋人阮本祝證啓

貨俱全加蒙諸君光願定必從廉取價質 **各照常貿易專辦唐山油館酒米蘇杭等** 小店在云古聯及靜園至年今遷往廣東

久遠交易仰其智心爲彫如有信件如

陽採

丸が強い

龍涎香化痰止咳丸驗浸

小腸疝氣攻心丸

宿娼預服犀角麝香雖丸頭硷

P.O. 尤無公司調聲禮告啓 Fairville N. B. Can. 統治遠年花柳入骨搜毒丸器 初起白濁一劑解毒除根丸器器 立止遠年虚濁補髓善後丸等時式

每盒銀三元五毛

不夜天久戰丸[限食後六點鐘見功]每盒銀三元五

料銀二元三料五元

每盒銀三元五毛

即打消魚口橫弦便毒丸雞經

積年疗墜惡毒一掃光丸当加

Wing Hem Fish Co,

解幼滑保全該粉原質食味甘香包無船倉養報與酸失味之 勝弘威矢窃思各贵號由速東 瓣來各字號生粉實難分別 米粉也現本就為振典中國貨不情資本持着幾何股實商人在 明機器指粉偽構容

皇和歷以上病者速當聯服幸勿壅髮觀望多受苦廢帥病品醫養成大患趙此忠告廿點鋒久止濁止痛收效最速此丸出世花標潛途播清積鬆不傷身體所以尊爲搜吞藥 腦髓之最得法者凡臟虧勤勞換工作苦及思慮太過皆能純 25芒葉便奪五姊妹七姊妹凡屬於花棚症服之四粒見功 **每盒六兩庄銀五** 毎盒銀五

功類鐵夾軍多衝鋒所向無敵雖服靈世上 然特別繼續續其退補之性以壯陽潛藏之性以固精配以人参登氣鹿茸旺血合天地人 海狗乃水廳鐵館最淫之物善於饋剌其陽具生成帶骨爲他類生物所無而獨有者乃天 ○加料大海狗鞭壯陽種子鐵甲軍丸 *** 景景 整計院

主失先生之良誠無虛語也弟感此大德國叙數官以爲世之

工埠振興公司弟鄭厚培拜顯

杰三先生處內外彙施僅僅兩禮拜久骸症

昆仲推委到

©且陰囊下部亦然屢請中西醫等 醫經兩戰毫無寸**效茲**嚟 **盧杰三先生大國手也** 弟肩背向悉紅雕瘍奏不

要請良醫

世名醫十難敘一此症於奧洲發現尤甚良可懷爲此丸靜奇莫匹不獨能醫治懷腦之人 幆遺精耳鳴腰部重騰尿澀餘瀝漸失聽聽此腦郡之懷人多未知日久失治流爲擴癇擊 腦體擾動神經作用故症物起但覺精神恍惚少記憶力加以房勞色慾則腎愈虧腦體會

五元 元 五十元の 元元 中小 元元 中小 一 大 大 大 本 小 一 大 大 大 大 本 小 一 大 大 大 一 大 大 大 一 大 大 一 所 大 で 総 HOO WING HERB CO. 926 FILLMORE ST. SAN FRANCISCO, CAL 珠樂線的知知

Sam Shing Lin Kee Co

Sey, 4385 1 Pender St. W. Vancouver B. C.

急疾衣養

修合發

整備和有機的

每三雌銀六大元

發客另蠶

料真比美於兩種競皮靴工輸

Ying Chung Lung & Co. 549 Cormorant Street

549 Cormorant Street O. Be 649 Cormorant Street O. Be 614 Victoria Endia Minus Minu

埠華高云 生醫三杰盧

遷寓片打直街第一華英客棧第九號房 百零五

信通) Loo J. Sam Vancouver B. C.

秦樓奪錦如重丹[力能擯鉄堅砥中流

與陽助戰貼臍膏(通管不倒)

瘡華諸班奇難雜症統理大小男女內外 全科

105 Pender St. E.

鳴謝尤爲求書者知所趨向

往月身患沉疴辛苦萬狀不勝枚舉幸延 **歐備談係少陰中風病擬用黃蓮阿膠場一服而爲再服**布 **暗盧杰三先生學識兼優** 先生之學識兼優無怪其膾炙人口也弟感恩莫忘歌 開邑蜆崗洞弟黃超秀敬奉 杰三先生到象